

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 77 (1951)
Heft: 38

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



ihre Schutzschild: ein Panzer - Ihr Schild: Versicherungen bei der

NEUENBURGER

ALLE VERSICHERUNGEN

Moj

Hotel Hecht Appenzell

altbekannt, altbewährt. All guet und gnuet. Morgentaler Kegelbahn. Tägl. Kurorchester. Neu renoviert! Ferien-Arrangements. Telefon 87383. Besitzer: A. Knechtle



lockere Zähne



Menthasal-Tropfen

werden gefestigt durch tägliche Pflege mit

Verhindern auch das Bluten von empfindlichem Zahnfleisch

Fr. 3.65 und 6.75

Rennweg- und Hammerstein-Apotheke Zürich 1

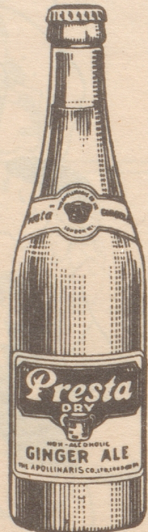
Dr. René Vuillemin

gegründet 1677 Rennweg 27 / Kuttelgasse 2 Telefon 23 31 59

Hotel LUZERN
Continental
modern eingerichtet b. Bahnhof
Speise-Restaurant N. Weibel

Blauband-Tabak
Kenner schätzen das blumig-frische Aroma, die milde Qualität.

1 Stern	Fr. —.50
2 Stern	Fr. —.55
3 Stern	Fr. —.65



PRESTA Ginger Ale
PRESTA Orange Squash
APOLLINARIS

Agence-Générale:
MITRA AG.
Getränke-Grosshandlung
Schaffhauserstrasse 455
Zürich 52
Tel. 46 23 88



Reißnägel sind oft sehr gefährlich, Der COLOR-FIX ist unentbehrlich!



Du kannst sie lösen, speichern, setzen, Der COLOR-FIX kann wahrhaft hexen!

colorFIX

Reißnagelautomat
Fr. 13.50,
in Papeterien.

Ein
color metal
Produkt

Der Nachbar, dem Nachbarn

So will ich ihm, dem lieben Mann, Heut' einmal herzlich danken, Daß ich auch ihn abhören kann Für meine zwanzig Franken.

Stets ist er ja so rücksichtsvoll, Und schon zur frühesten Stunde Schreit es aus seinem Haus wie toll, Damit auch mir werd' Kunde

Von allem, was ihn fesseln muß, Mein Gott, was wäre weiser? Nur kläng' mir dieser Hochgenuß Viel schöner etwas leiser.

Und mittags bei der kurzen Ruh', Wie grüßt' ich da die Stille ... O, schlöss' er seine Fenster zu — Ich hasse das Gebrülle.

Viel schlimmer ist's am Abend noch, Wenn frühe Sternlein scheinen, Wie schön wär's dann im Gärtlein doch ... So sollte man es meinen.

Mein Nachbar aber pfeift darauf; Er setzt sich vor die Truhe Und wacker dreht er «ganz laut» auf — Was sagt ihm schon die Ruhel

So dauert's Tag für Tag denn an — Wir müssen's tapfer tragen — Der Nachbar findet Freude dran, Die andern fortzuplagen.

Als Hoffnung bleibt mir immerhin: Einmal wird's wintern müssen ... Dann wird er sich, will's Gott, verziehn Und seine Fenster schließen.

R. St.

Ferien und Erholung am Südhang des Ägeritales im **Hotel Kurhaus Waldheim** Unterägeri am Ägerisee
Geschmackvoll eingerichtetes Restaurant, intime Bar. Besonders bekannt: Küche u. Keller. Tel. (042) 451 02. Großer E. Henggeler-Stämpfli

HOTEL PILATUS HERGISWIL am See
Reizend am See gelegen mit entzückender Terrasse, Vorzügl. Küche, gute Weine. Ständiges Hausorchester. Tel. (041) 721 63 J. L. Fuchs

Hotel BRÜNIG-TERMINUS Meiringen Berner Oberland
Renovierter gr. Saal
Großer Parkplatz
Garagen
Ed. Heubensak-Ming

Le Bellevue Macolin
MAGGLINGEN / BIEL

Das schönste Hotel des Berner Jura, auf dem «Balcon de la Suisse» gelegen, erwartet Sie für Ferien, kurzen Aufenthalt oder geschäftliche Rendez-vous.
Pensionspreis Fr. 16.— bis Fr. 18.—.
Restauration à la carte.
Tel. (032) 2 42 02 Dir. H. Gabriel

HOTEL - HECHT
DUBENDORF
Telefon 934375 FRED HIRTER-SAXER, Chef de cuisine

Hotel BAHNHOF-Terminus WINTERTHUR Platz
Moderne und gediegene Gaststätte. Bestgepflegte Küche. Wild-Spezialitäten. - Konferenz- und Sitzungszimmer.
Ch. Gibel-Regex, Telefon (052) 260 61

TEA-ROOM
Im Geschäftszentrum, für Besprechungen und zum kurzen Ausspannen.
Storchchen ZÜRICH am Weinplatz Dir. C.F. Eicher